

VITAE

QUYEN DI aka CHUC BUI

PERSONAL

Name: Chuc Bui
Other names: Quyen Di, Quyen Di Chuc Bui
Address: 10021 Dewey Drive, Garden Grove, CA 92840
Telephone: 714-376-8936
Emails: quyen.di@aol.com
quyendi@humnet.ucla.edu
chuc.bui@csulb.edu
cbui@fullerton.edu
quyendi@apugroup.org
Nationality: US Citizen

PUBLICATION

- Books:
- Tuổi Trẻ Tròn I (Self Improvement)
 - Tuổi Trẻ Tròn II (Self Improvement)
 - Tuổi Ươm Mơ (Self Improvement)
 - Thoáng Mây Bay (Novel)
 - Vết Chân Chim (Novel)
 - Cánh Phượng Roi (Short Story Collection)
 - Thu (Short Story Collection)
 - Chuông Đêm (Short Story Collection)
 - 1 set of Vietnamese Text Book for Vietnamese High School Students (with other authors - 6 books)
 - Vietnamese Textbook for 12th Grade Student (with other authors)
 - Hành Trang Lên Đường (Self Improvement)
 - Tương Lai Giới Trẻ Việt Nam Hải Ngoại (Self Improvement)
 - Đường Vào Tình Yêu (Self Improvement – with other authors)
 - Nhìn Xuống Cuộc Đời (Meditation Article Collection)
 - 1 set of Vietnamese text book for Vietnamese-American Children + Teacher Manuals (6 books)
 - Language & Culture - A course in Advanced Vietnamese
 - 1 set of Vietnamese stories for Vietnamese-English Dual Language Program (8 books)

Articles: Thousands of Articles appeared in Tuổi Hoa Magazine, Ngan Thong Magazine, Magazine, Tri Thuc Magazine, Thu Nhan Magazine, Van Hoc Magazine, Tiếng Viet Magazine, Phu Nu/Tieng Viet Magazine, Phu Nu Gia Dinh, Người Viet Magazine, Viet Weekly (Garden Grove, CA), The Best Short Stories Collections of Vietnamese Overseas Writers and other Vietnamese Literature and Literacy Publications, Viet Spirit (Santa Ana, CA), Transviet Imex (Santa Ana, CA).

EDUCATION:

- 2013 Doctor of Philosophy in Comparative Literature
Kingsbridge University (online program)
- 2005 Doctor of Ministry (D.Min.) (Cand.)
The Graduate Theological Foundation
South Bend, Indiana
- 2003 - 2004 Certified as Spiritual Director
Jesuit Society, Seattle, Washington
- 1991- 1993 Master Degree program, Spiritual Theology
Mount St. Mary's College, Los Angeles, California
- 1974 Graduated and Certified as Teacher Educator
The Center of Teacher Development and Training
Saigon, Vietnam
- 1973 Master Degree in Vietnamese Literature
University of Dalat, Vietnam
- 1971 Bachelor Degree in Vietnamese and Chinese Literature
University of Saigon, Vietnam
- 1967 Baccalaureate of Literature
Saigon, Vietnam

TEACHING & CURRICULUM DEVELOPMENT & EDUCATION ADMINISTRATION EXPERIENCE

- 2017 – present Visiting Professor
Oblate School of Theology, San Antonio, TX
- 2017 – 2019 Consultant, English-Vietnamese Translation and Interpreting
Garden Grove Unifield School District, Garden Grove, CA
- 2016 – 2019 Lecturer, Department of Secondary Education
California State University, Fullerton (CSUF)
- 2015 – present Professor & Dean
Asian Studies, The American University in Vietnam – AUV
(Danang, Vietnam)
- 2013 – 2014 Consultant, Dual Language Program (English-Vietnamese)
Highline Public Schools, Seattle, WA
- 2007 – present University Supervisor, Department of Teacher Education
California State University, Long Beach (CSULB)
- 2007 Lecturer, Department of Modern Languages
California State University, Los Angeles (CSULA)
- 2003 – present Lecturer, Department of Asian Languages and Cultures
University of California, Los Angeles (UCLA)
- 2002 – 2007 Curriculum Specialist & Scorer for Vietnamese Language
CEST (Sacramento, CA)
- 2003 Chair of Committee
AB-78 Curriculum for Vietnam War, California

- 1999 – present Lecturer, Department of Asian & Asian American Studies
California State University, Long Beach (CSULB)
- 1997 – 2006 Consultant, Textbook Writing Committee – Vietnamese for Vietnamese
Speakers
Eastside School District, San Jose, California
- 1997 – 2007 Lecturer, the Department of Elementary and Bilingual Education
California State University, Fullerton (CSUF)
- 1974 – 1975 Lecturer, Teacher Development and Training Center,
Saigon, Vietnam
- 1973 – 1974 Vice President, Office of Curricular and Literacy Materials and Resources,
Dalat University, Vietnam
- 1968 – 1977 High School Teacher in Vietnamese Literature
- Nguyen Ba Tong, Bui Thi Xuan, (Saigon, Vietnam)
- Hung Vuong (Cholon, Vietnam)
- Tan Khoa, Dang Khoa (Gia Dinh, Vietnam)
- Phuoc An (Thi Nghe, Vietnam)
- Chan Phuoc Liem, Dung Lac (Go Vap, Vietnam)
- Chi Thien (Cho Quan, Vietnam)
- Thanh Mau (Chi Hoa, Vietnam)

EXPERIENCE IN LITERARY/NEWSMEDIA & COMMUNICATION

Member, Board of Directors

Formation Support For Vietnam, Houston, Texas

Special Guest – Hoa Gam Viet (Quintessence of Vietnam) and Loi Vang Y Ngoc
(Precious Thought & Words), Talk Shows of Vietnamese Culture and Literature

Saigon Television, Westminster, CA

President, Board of Directors

Viet Art Center, Garden Grove, CA

Translator

- Pancom, Los Angeles, CA
- ES Advertising, Inc., Los Angeles, CA

Producer

- Hoa Hong Cho Nhan Gian (Roses for Life), a Vietnamese Literature Radio
Program, Radio Bolsa, Westminster, CA
- Hon Nhan & Mai Am Gia Dinh (Marriage and Family), a Vietnamese TV
Program, Vietnamese Abroad Television, Huntington Beach, CA
- Good News for modern society, a Vietnamese Catholic Radio Program, Little
Saigon Radio & Radio Bolsa, Westminster, CA

TYPICAL PRESENTATIONS

- 2011 Keynote speech for V-grad (Vietnamese Graduation), UCLA
- 2011 U.S. Education System vs. Vietnam Education system (Higher Education) –
Department of Linguistics, University of Social Sciences & Humanities, Hanoi,
Vietnam

- 2012 Vietnamese Program at UCLA, University of Social Sciences & Humanities, Hanoi, Vietnam
- 2012 Teaching in Mixed student class – International Conference – Vietnamese Studies, Hanoi, Vietnam
- 2013 Teaching Vietnamese – Family and School Collaboration, National Heritage Language Resource Center and the Language Alliance at UCLA
- 2013 Keynote speech for V-grad (Vietnamese Graduation), UCLA
- 2014 Vietnamese Culture in General, National Vietnamese Teacher Training, Long Beach, CA
- 2014 Vietnamese Alphabet, Vietnamese Schools Conference in San Gabriel city area, CA
- 2014 Tonemarks in Vietnamese, Vietnamese Schools Conference in San Gabriel city area, CA
- 2014 Keynote speech - "Make Your Mark", UVSA SoCal leadership camp at Pathfinder Ranch, CA
- 2014 Spiritual Director for Novice of Incarnatio, Consecratio, Missio Order (ICM), Saigon Vietnam with the topic “God – I Relationship”
- 2014 From Vietnamese Legend and Folk Story to Evangelization, Seminar of Catholic Religious Overseas, Tustin, California
- 2015 5C Theory for Foreign Language Teaching, UCLA, California
- 2015 Keynote speech for V-grad (Vietnamese Graduation), Soaring to New Heights, UCLA, California
- A Glance of Vietnamese Culture (Vietnamese Teachers Conference, Orange County, CA)
 - Vietnamese Phonics, Vocabulary, and Spelling Instruction (Hong An School, Everett, WA)
- 2016
- Vietnamese Proverb for Children (VNTV – San Diego)
 - Intergrating Authentic Materials to Enhance Vietnamese Phonics Instruction (the 2016 NRCAL Spring Professional Development Seminar – CSUF)
 - Lesson Plan Preparation (Southeast Asian Pastoral Center, Portland, Oregon)
 - Keynote speech for V-grad (Vietnamese Graduation), UCLA
 - Keynote speech for V-grad (Vietnamese Graduation), CSULB
 - Use “Bich Cau Ky Ngo,” a Vietnamese Literature Masterpiece to learn more about the Catholic Spiritual Way (Formation Support for Vietnam, Annual Conference 2016, Tampa, Florida)
- 2017
- Vietnamese Tet Festival, Meaning and Spirit (Boy Scouts of Diocese of Orange, California)
 - Tet in Vietnamese Spirit (VN Television, San Diego, California)
 - Vietnam, Malaysia, Korea – history, geography, society and culture (US Navy officers, Port Hueneme, California)
 - Catholic theological spirit in Vietnamese legend (1) Formation Support for Vietnam, Annual Conference
- 2018
- The spirit of equality in Vietnamese families Los Angeles Religious Education Congress

2019

- Role of women in Vietnamese original culture
Ton Duc Thang University, Ho Chi Minh City, Vietnam
- Catholic theological spirit in Vietnamese legend (2)
Formation Support for Vietnam, Annual Conference, TX
- Origin of the tonemarks in Vietnamese
Vietnamese Linguistics International Conference
University of Social Sciences and Humanities, Ho Chi Minh City, Vietnam
- Be Mercy, Be Holy in The Vietnamese Family
Los Angeles Religious Education Congress
- Vietnamese Culture vs American Culture
Formation Support for Vietnam, Annual Conference, TX

AWARD/ACKNOWLEDGEMENT

- Who's Who in Executives and Businesses Listing (1998-2001 Editions)
- Outstanding Service to Southeast Asian American Communities (NAFEA National Conference – 2000)
- Making A Difference (KSCI-TV – Jan. 2004)
- 30 to Watch – 2005 (The Orange County Register Newspaper, CA)
- 30 Role Models of Vietnamese Community Overseas – 2005 (Viet Tide Magazine, Westminster, CA)
- Outstanding Volunteer – 2009 (Volunteer Center Orange County & The Orange County Register)
- Favorite Faculty/Staff Award – Class of 2009 (Cal State Long Beach University)
- The Golden Wave – 2009 (Little Saigon Radio, Viet Tide Magazine, Hon Viet TV – California)
- Outstanding Educator – 2011 (TAVIET – California)
- Outstanding Teacher – 2013 (Former Vietnamese Teachers Overseas & VHN TV)
- Asian Heritage Award for Innovation – 2016 (Asian Heritage Society, San Diego, CA)
- Mentioned by AP, USA Today, VOA, RFA (Radio Free Asia), RFI (Radio France International), LA Times, The Orange County Register Newspaper, UCLA Newsroom Website, UCLA International Institute website, UCLA Humanities College Website, UCLA –Department of Asian Languages and Cultures Website